

à l'étranger avec l'aide du ministère, citons Margaret Atwood et Graeme Gibson qui ont effectué des visites en Europe et à Cuba; Gaston Miron de Montréal qui a donné des conférences en France et en Irlande, Aritha Van Herk de Calgary qui a effectué une visite en Europe occidentale et Antonine Maillet de Montréal qui a donné une conférence à Washington D.C.

Le ministère a accordé une aide financière à diverses organisations pour d'importantes conférences internationales tenues au Canada, notamment les Journées mondiales de la musique tenues par le Conseil canadien de la musique à Montréal, la Conférence internationale sur les arts du spectacle, à Montréal, le Festival international des auteurs au Harbourfront de Toronto et le Festival de la télévision de Banff.

### **Études canadiennes à l'étranger**

La promotion des études canadiennes dans les universités étrangères est demeurée une priorité du programme de relations universitaires du ministère. Pour illustrer cette volonté et l'importance accrue accordée à la région du Pacifique dans la politique étrangère, le secrétaire d'État aux Affaires extérieures a annoncé au cours d'une visite officielle au Japon la mise sur pied d'une importante bourse de recherches sur les études canadiennes, la Bourse de recherches Canada-Japon. D'une valeur de 50 000 \$, elle est offerte annuellement dans le but de stimuler les recherches publiées au sujet du Canada ou des relations Canada-Japon par les universités japonaises. Un groupe de chercheurs universitaires de l'Université de Tsukuba a gagné la première bourse.

On trouve d'autres associations d'études canadiennes aux États-Unis, en France, en Italie, au Japon, dans les pays germaniques, en Irlande, en Australie, en Nouvelle-Zélande, en Scandinavie et en Grande-Bretagne. Il existe en outre des associations régionales d'études canadiennes en Grande-Bretagne et aux États-Unis. En 1984, le Conseil du Nord-Est des études québécoises a changé son nom pour celui de Conseil américain des études québécoises, afin de mieux refléter son caractère national.

Ces associations, qui comptent au total entre 2 000 et 2 500 membres, témoignent de l'intérêt toujours croissant que l'on porte à l'étranger à l'enseignement et à la recherche universitaires sur le Canada.

### **Bourses du gouvernement du Canada**

Des bourses du gouvernement du Canada ont été offertes aux nationaux de 19 pays poursuivant des études de deuxième cycle ou des recherches postdoctorales au cours de l'année. Comme il s'agit d'un programme réciproque, les pays auxquels il s'adresse offrent des bourses similaires aux Canadiens.

### **Programme de mois-chercheurs**

Dans le cadre de ce programme conçu pour améliorer les relations universitaires avec la France, le Canada offre à des chercheurs français un total de 140 mois de recherche au Canada et la France offre aux chercheurs canadiens le même nombre de mois de recherche en France. Ce programme recouvre tous les échanges universitaires.

### **Programme d'échanges académiques avec la République populaire de Chine**

Ce programme conçu pour améliorer les relations universitaires avec la Chine permet à 12 étudiants chinois d'étudier au Canada et à 12 étudiants canadiens d'étudier en Chine.

### **Affaires historiques**

La Direction des affaires historiques a la garde des documents relatant l'évolution du ministère et de la politique étrangère du Canada.

Elle continue d'avoir pour fonction première de rassembler, d'organiser et de diffuser les documents de base sur l'histoire du ministère et des relations extérieures du Canada; au cours de l'année écoulée, elle a donné suite à plus de 1 100 demandes de renseignements et d'accès aux dossiers. En outre, des milliers de dossiers ouverts depuis les derniers 30 ans ont été examinés de façon à mettre le maximum d'informations possible à la disposition des chercheurs. Lorsque la documentation ne pouvait être communiquée, la Direction s'est occupée d'organiser des entrevues avec les fonctionnaires compétents.

La Direction des affaires historiques aide les chercheurs d'une autre façon en publiant les *Documents sur les relations extérieures du Canada*. Deux volumes de cette série recouvrant les années 1944 et 1945 seront publiés sous peu et l'on a également choisi des documents pour les volumes à venir, sur les années 1948 et 1949. Enfin, les travaux d'édition pour la période de 1950 à 1955 sont maintenant en cours.

Par ailleurs, les travaux en vue de la préparation d'une histoire officielle du ministère depuis sa création en 1909 jusqu'en 1968 se sont poursuivis, sous la direction d'un comité de rédaction composé de fonctionnaires du ministère en poste et à la retraite, ainsi que de représentants des universités, des média et du Parlement.

La Direction a continué d'accepter de nombreuses invitations à faire des conférences devant des auditoires universitaires et autres un peu partout au pays. Dans le cadre du programme d'histoire orale de la Direction, on a eu des entrevues avec nombre d'employés qui ont travaillé au ministère et à l'étranger.

### **Sports internationaux**

Le ministère a aidé les athlètes et le personnel de l'équipe olympique canadienne de 1984 par l'intermédiaire du consulat général de Los Angeles. En mars 1985, des accords d'échanges sportifs ont été conclus avec la République populaire de Chine et la République de Corée durant les visites qu'a effectuées dans ces pays le ministre d'État à la Condition physique et au Sport amateur. Le ministre des Sports de la République démocratique allemande a effectué une visite au Canada durant laquelle il a convenu avec son homologue canadien d'échanges sportifs bilatéraux en 1986 et a inspecté les préparatifs des Jeux olympiques d'hiver de 1988 à Calgary.